



Generelt om reglerne for behandling af personoplysninger

Kommuner, regioner og uddannelsesinstitutioner er dataansvarlige for behandling af dine personoplysninger i egu-portalen.

Styrelsen for It og Læring (STIL) er databehandler for behandlingen i systemet.

Hvad den nævnte opgavefordeling betyder, er nærmere beskrevet i denne cirkulæreskrivelse:

<https://www.retsinformation.dk/Forms/R0710.aspx?id=201583>.

Behandlingen af personoplysninger sker efter reglerne i databeskyttelsesforordningen (Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/679 af 27. april 2016 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger mv.) og databeskyttelsesloven (lov om supplerende bestemmelser til forordning om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger).

Oplysningerne er alene til orientering. Du behøver ikke at foretage dig noget, og du mister ingen rettigheder ved ikke at læse oplysningerne.

1. Hvem er den dataansvarlige?

Kommuner, regioner og uddannelsesinstitutionerne er dataansvarlige. Du kan kontakte den kommune, region eller uddannelsesinstitution, som behandler dine personoplysninger, hvis du ønsker at vide mere om de personoplysninger, institutionen behandler om dig.

STIL er databehandler og dermed ansvarlig for at behandle personoplysninger i systemet med fortrolighed. Endvidere er STIL ansvarlig for behandlingssikkerheden.

2. Formålene med og retsgrundlaget for behandlingen af dine personoplysninger

Dine personoplysninger behandles til følgende formål:

- Egu-portalen er et studieadministrativt system til elevadministration på erhvervsgrunduddannelsen (egu), hvor målgruppen blandt andet er unge, der ikke har forudsætninger for umiddelbart at gennemføre en anden kompetencegivende ungdomsuddannelse. Egu-portalen bruges af UU-centre, jobcentre og egu-vejledere på produktionsskoler til oprettelse og vedligehold af egu-elevers uddannelsesplaner. Egu-portalens kan bruges til dagligt administrativt arbejde i forbindelse med tilrettelæggelse og gennemførelse af den enkelte elevs erhvervsgrunduddannelse - herunder fx oprette og vedligeholde elevernes uddannelsesplaner.

Retsgrundlaget for behandling af dine personoplysninger følger af:

Styrelsen for It og Læring
Afdelingen for Data og
Digitalisering

Vester Voldgade 123
1552 København V
Tlf.: 35 87 88 89
E-mail: stil@stil.dk
www.stil.dk
CVR-nr.: 13223459

6. september 2018
Sagsnr.:18/12879-1

- Lov om erhvervsgrunduddannelse

4. Kategorier af personoplysninger

Vi behandler følgende kategorier af personoplysninger om dig:

- Identifikationsoplysninger, herunder cpr-nummer
- Karakterer og bedømmelse
- Undervisningsdeltagelse med angivelse af indhold og perioder
- Oplysninger om fravær, herunder begrundelse, såfremt der ikke er tale om fravær på grund af sygdom, fængselsstraf eller lignende
- Oplysninger om særlige undervisningsforanstaltninger og dispensationer fra undervisning, men ikke begrundelsen herfor.
- Målgruppen for egu-uddannelsen er bl.a. udsatte unge. Der findes fritekstfelter i egu-portalen, hvor den uvidende administrative bruger kan komme til at indtaste følsomme oplysninger på eleven for at kunnet tilrettelægge det bedst mulige egu-forløb for eleven. STIL har for at forebygge dette udarbejdet en sikkerhedsinstruks om "Registrering og behandling af personoplysninger i fritekstfelter og (uploadede) dokumenter i egu-portalen". Ifølge denne sikkerhedsinstruks må brugeren angive:

- Identifikationsoplysninger, herunder cpr-nummer
- Karakterer og bedømmelse
- Undervisningsdeltagelse med angivelse af indhold og perioder
- Oplysninger om fravær, herunder begrundelse, såfremt der ikke er tale om fravær på grund af sygdom, fængselsstraf eller lignende
- Oplysninger om særlige undervisningsforanstaltninger og dispensationer fra undervisning, men ikke begrundelsen herfor.

- Desuden i udvalgte felter: Helbredsoplysninger, der har væsentlig betydning for praktikopholdet, såfremt eleven udtrykkeligt har givet sit samtykke.

- Men ikke: Racemæssig eller etnisk baggrund; politisk, religiøs eller filosofisk overbevisning; fagforeningsmæssigt tilhørsforhold; seksuelle forhold; strafbare forhold og væsentlige sociale problemer; interne familieforhold, f.eks. stridigheder, selvmordsforsøg og ulykkestilfælde; indtægts- og formueforhold.

5. Modtagere eller kategorier af modtagere

Dine personoplysninger videregives eller overlades til følgende modtagere: Modtagere af data fra egu-portalen er Ungedatabasen, Danmarks Statistik og siden februar 2017 Arbejdsgivernes Uddannelsesbidrag (AUB).

Danmarks Statistik modtager årligt oplysninger om egu-elever fra STILs Center for Data og Analyse (CDA), dvs. cpr-nr., start- og slutdato på uddannelsen, afbrudsårsagskode (herunder oplysning om gennemførelse), institution, EUD-fællesindgang/hovedområder m.v.

Arbejdsgivernes Uddannelsesbidrag (AUB) modtager ugentligt data om virksomheders CVR-nr., navn og adresse, elevers cpr-nr., uddannelsesstart- og slutdato, praktikperiode, praktikindgåelsesdato, praktikafslutningsdato, evt. praktikafbrudsdato samt egu-vejlederes navn, telefonnr., e-mail. Disse data danner grundlag for udbetaling af egu-bonus til private virksomheder.

Ungedatabasen modtager automatisk indberetning af elevers uddannelsesstatus, dvs. cpr-nr., start- og slutdato, elevstatus (I gang, Afbrudt, Gennemført) m.v.

6. Overførsel til modtagere i tredjelande, herunder internationale organisationer

Dine personoplysninger overføres ikke til modtagere uden for EU og EØS.

7. Hvor dine personoplysninger stammer fra

- Alle data i egu-portalen indlæses eller indtastes af en skoleansat på en produktionsskole eller ansat tilknyttet et UU-center, et jobcenter eller en kommunens egu-afdeling.

Data indtastes manuelt i systemet. Elevers stamdata (cpr-nummer, navn, adresse) kan indlæses på cpr-nummer via CPR-registeret (folkeregisteradresse) via STILs EASY-F-tabel. Der er direkte opslag/abonnementstegning ved nye og (for STILs systemer) ukendte elever.

CVR-data på virksomheder indlæses via STILs to systemer Praktik+/EASY-P.

Nye arbejdssteder oprettes på baggrund af Undervisningsministeriets institutionsregisters data, dvs. kan kun oprettes, hvis de findes med sekscifret institutionskode i Institutionsregistret.

8. Opbevaring af dine personoplysninger

- Personoplysninger i egu-portalen af relevans for elevens uddannelsesforløb opbevares i 4 år. Dog slettes elevers notater og porteføljer efter en kort karenstid når eleverne har fået status ”gennemført” eller ”afbrudt”.

9. Automatiske afgørelser, herunder profilering

Vi anvender ikke automatiske afgørelser, herunder profilering.

10. Retten til at trække samtykke tilbage

Du har til enhver tid ret til at trække dit samtykke tilbage, når behandlingen af dine personoplysninger er på grundlag af dit samtykke. Hvis du vælger at trække dit samtykke tilbage, påvirker det ikke lovligheden af vores behandling af dine personoplysninger på baggrund af dit tidligere meddelte samtykke og op til tidspunktet for tilbagetrækningen. Hvis du tilbagetrækker dit samtykke, har det derfor først virkning fra dette tidspunkt.

11. Dine rettigheder

Du har efter databeskyttelsesforordningen en række rettigheder i forhold til vores behandling af oplysninger om dig. Hvis du vil gøre brug af dine rettigheder, skal du kontakte den kommune, region eller uddannelsesinstitution, som behandler din personoplysninger.

Ret til at se oplysninger (indsigtsret)

Du har ret til at få indsigt i de oplysninger, som vi behandler om dig, samt en række yderligere oplysninger.

Ret til berigtigelse (rettelse)

Du har ret til at få urigtige oplysninger om dig selv rettet.

Ret til sletning

Du har ret til at få slettet oplysninger om dig, når vi ikke længere har brug for oplysningerne til varetagelse af vores opgave.

Ret til begrænsning af behandling

Du har som udgangspunkt ret til at få begrænset behandlingen af dine personoplysninger. Egu-portalen behandler dog kun personoplysninger om dig til varetagelse af de opgaver, som ved lov er pålagt STIL og de dataansvarlige.

Ret til indsigelse

Du har i visse tilfælde ret til at gøre indsigelse mod vores ellers lovlige behandling af dine personoplysninger. Du kan dog ikke gøre indsigelse mod den del af behandlingen, der følger af lovgivningen.

Ret til at transmittere oplysninger (dataportabilitet)

Retten til dataportabilitet gælder, når en bruger anmoder om at data overføres fra én dataansvarlig til en anden i forbindelse med skift af tjenesteudbyder på forbrugerretligt grundlag. Da registrering af dine personoplysninger i egu-portalen er et lovkrav, og da det ikke er muligt at anvende et andet system end egu-portalen til opfyldelse af opgaver der følger af loven, kan du ikke få transmitteret dine oplysninger fra egu-portalen til et andet system. Du har dog ret til indsigt i dine oplysninger jf. ovenfor.

Du kan læse mere om dine rettigheder i Datatilsynets vejledning om de registreredes rettigheder, som du finder på www.datatilsynet.dk.

12. Klage til Datatilsynet

Du har ret til at indgive en klage til Datatilsynet, hvis du er utilfreds med den måde, vi behandler dine personoplysninger på.

Du finder Datatilsynets kontaktoplysninger på www.datatilsynet.dk.